

# HEFEL PREMIUM BETTWAREN PROGRAMM 2010/2011



**HEFEL**

BED AND SLEEP

SCHLAFEN IST BALSAM FÜR KÖRPER, GEIST UND SEELE.

# BESTE QUALITÄT FÜR ERHOLSAMEN SCHLAF

HEFEL Textil ist einer der erfolgreichsten und innovativsten Bettwaren-Erzeuger Europas und speziell im Bereich Naturbettwaren führend. HEFEL garantiert durch die Verwendung bester Materialien und qualitativ hochwertigster Verarbeitung in über 100jähriger österreichischer Handwerkstradition, traumhaften und gesunden Schlaf. Durch ständige Forschungs- und Entwicklungsarbeit werden jährlich neue Trends gesetzt und einzigartige Produkte auf den Markt gebracht.

Die modernen HEFEL Bettwaren verfügen über klimausgleichende und antiallergene Funktionen, ein besonders effizientes Feuchtigkeitsmanagement und hautpflegende Eigenschaften. Das stark erweiterte Bio-Programm zeigt, wie nachhaltig sich Öko und Bio mit Qualität und Luxus verbinden lassen. HEFEL Schlafkultur ist ein Synonym für feinstes Gewebe und bauschigste Füllungen, für höchste Qualität in exklusivem Design – ausgezeichnet mit zahlreichen nationalen und internationalen Preisen.

In der Herstellung verfolgt HEFEL ein klares Konzept: 100% Made in Austria. Dies ist fester Bestandteil der Unternehmenskultur, ebenso wie die Beschäftigung qualifizierter Fachkräfte. Dadurch können Produktqualität, Innovation, Schnelligkeit und Service zuverlässig kontrolliert und garantiert werden.

Für Ihren erholsamen Schlaf ist uns nur das Beste gut genug!



Ihr Dr. Dietmar Hefel

## HEFEL EXPERTE FÜR ERHOLSAMEN SCHLAF

> HEFEL – TRADITION UND INNOVATION	6
> HEFEL – FEINSTE GEWEBE UND BESTE FÜLLUNGEN	6
> HEFEL – BODYFIT-STEPPUNG	7
> HEFEL – SCHLAFKLIMA	7
> HEFEL – BESTE VERARBEITUNG	8
> HEFEL – NACHHALTIGKEIT	10
> HEFEL – BETTDECKEN ZU JEDER JAHRESZEIT	10

## HEFEL PREMIUM BETTWAREN PROGRAMM

> HEFEL BETTDECKEN	11
· HEFEL SOFTBAUSCH – <i>Der weiche Schlaf</i>	12
· HEFEL WELLNESS – <i>Der gesunde Schlaf</i>	14
· HEFEL KLIMACONTROL – <i>Der temperierte Schlaf</i>	16
· HEFEL PURE – <i>Der naturreine Schlaf</i>	18
· HEFEL BIO – <i>Der natürliche Schlaf</i>	21
· HEFEL CASHMERE – <i>Der exklusive Schlaf</i>	24
> HEFEL QUALITÄTSKISSEN	26
> HEFEL NACKENSTÜTZKISSEN	28
> HEFEL SEITENSCHLÄFERKISSEN	31
> HEFEL UNTERBETTEN	32
> HEFEL KINDER BETTWAREN – <i>Sanfter Schlaf für unsere Kleinen</i>	34
> HEFEL KINDERSETS – <i>Für herrlich ruhigen Schlaf</i>	35
> HEFEL AM P.O.S.	36
> HEFEL PRODUKTEINLEGER	37
> HEFEL QUALITÄTSGARANTIE	38

# TRADITION UND INNOVATION FÜR TRAUMHAFTEN SCHLAF

Gegründet 1907, blickt das Haus HEFEL heute auf eine langjährige Erfolgsgeschichte zurück. Als österreichischer Familienbetrieb in vierter Generation stellt HEFEL höchste Ansprüche an Qualität und Funktion seiner Bettwaren. Durch permanente Forschung und Entwicklung gelingt es immer wieder, mit bahnbrechenden Innovationen den Bettwarenmarkt zu revolutionieren.



STEPPDECKENFABRIK  
KEFERMARKT, AUSTRIA

## HEFEL SETZT INTERNATIONALE STANDARDS

HEFEL ist einer der innovativsten Bettwarenhersteller und setzt immer wieder neue Maßstäbe in der Branche. Die stetige Weiterentwicklung von Fertigungstechniken und Materialveredelungen ermöglicht HEFEL die Herstellung unübertrefflich feiner Gewebe, bauschigster Füllungen und auf spezielle Bedürfnisse ausgerichteter Funktionsbettwaren.



INLETTWEBEREI  
SCHWARZACH, AUSTRIA

## 100% QUALITÄT MADE IN AUSTRIA

HEFEL ist heute die weltweit einzige Bettwarenmanufaktur, die ihre Steppdecke vom Gewebe über die Füllung bis hin zur Endfertigung – ohne große Transportwege – selbst produziert. Alle Bettwaren werden zu 100% in Österreich hergestellt. Nach strengsten Kriterien ausgewählte Vormaterialien werden in den HEFEL Betrieben in Vorarlberg und Oberösterreich zu traumhaft leichten Bettdecken arrangiert.

# FEINSTE GEWEBE UND BESTE FÜLLUNGEN



## DIE FEINSTEN GEWEBE AUS EIGENER FERTIGUNG

HEFEL fertigt die unvergleichlich feinen Gewebe seiner Bettwaren selbst an. Als Rohstoffe dienen ausschließlich erlesene Garne wie hochwertigste kbA-Baumwolle, seidig glänzendes TENCEL®, SeaCell® Active mit Meeresalgen oder das luxuriöse HEFEL LyoSilk®.



## DIE BESTEN FÜLLFASERN AUS ALLER WELT

Für HEFEL Bettfüllungen ist das Beste gerade gut genug: edles Cashmere aus dem Himalaja, feiner Kamelflaum aus der Mongolei, zarte Seide aus China und exklusive Schafschurwolle aus Frankreich. Zusätzlich bieten modernste bioaktive Fasern wie Bambus, Zirbe, Ingeo aus Mais und TENCEL® aus Holz-Cellulose 100% reinsten Naturgenuss. Die Verarbeitung von Hightech-Funktionsfasern wie Vitasan® sorgt für perfekte Hygiene und wirksamen Schutz vor Allergenen.

# HEFEL BODYFIT-STEPPUNG FÜR ANSCHMIEGSAMKEIT UND WÄRME

HEFEL Bodyfit-Steppungen sind körperbetonte Steppmuster, die HEFEL Bettwaren eine unvergleichliche Anschmiegsamkeit und Wärme verleihen. Die Bettdecken fallen entlang der Steppnähte besonders sanft. Sie bilden eine behagliche Hülle rund um den Körper und sorgen für eine kuschelwarme Schlafhülle.



# HEFEL SCHLAFKLIMA FÜR EINZIGARTIGE ATMUNGSAKTIVITÄT

Das ideale Schlafklima ist trocken und warm zugleich. Die atmungsaktiven Füllfasern von HEFEL Bettwaren gewährleisten perfekte feuchtigkeits- und temperatenausgleichende Funktionen. Sie nehmen besonders viel Feuchtigkeit auf und leiten sie rasch an die Außenluft weiter. Die hohe Bauschkraft, die hochwertigen Füllmaterialien und die speziell entwickelten Steppmuster verleihen HEFEL Bettdecken ein hervorragendes Wärmerückhaltevermögen und eine behagliche Wohlfühlumgebung.



# WOHLIGE WÄRME UND EXTRA VIEL BAUSCHKRAFT DURCH BESTE VERARBEITUNG

## TRAUMHAFT BAUSCHIGE FUNKTIONSFÜLLUNGEN

Die Bauschkraft einer Bettdeckenfüllung ist entscheidend für Schlafkomfort und Wärmehaltung. HEFEL Bettdecken verfügen über mehr Bauschkraft als herkömmliche Decken. Möglich wird dies durch jahrzehntelange Erfahrung und modernste Fertigungsanlagen. HEFEL Bettdeckenfüllungen sind zudem äußerst formstabil und behalten ihr bauschiges Volumen auch nach jahrelangem Gebrauch.

## HYGIENISCH REINE UND LUFTIG LEICHTE FÜLLFASERN

Füllfasern für eine HEFEL Bettdecke brauchen vor allem eines – viel Luft. Die Fasern wirbeln luftig-locker durch ein speziell entwickeltes Luftröhrensystem. Das macht sie herrlich flauschig und leicht. Eventuell anhaftende Staubpartikel werden aufgewirbelt und restlos abgesaugt – ganz ohne chemische Zusätze. So sauber und erfrischt werden die Fasern zu hauchfeinen Florlagen verarbeitet.

## BESTE SPRUNGKRAFT DANK HEFEL TOPBAUSCH-VERFAHREN

Ein weiterer Prozess zur Optimierung der Bauschkraft ist das HEFEL TopBausch-Verfahren, in dem die Füllfasern sanft und gleichmäßig aufgerichtet werden. Durch ihre spiralförmige Kräuslung sind die einzelnen Fasern wie Sprungfedern aneinander gereiht und ineinander verhakt. Die Füllung erreicht eine weit bessere Elastizität und Füllkraft als bei der herkömmlichen Herstellung mit „liegenden“ Fasern.

## KUSCHELIGE WÄRME MIT HAUCHZARTEN FLORLAGEN

Jede HEFEL Füllung besteht aus bis zu 25 einzelnen Florlagen. Diese werden kreuzförmig übereinander gelegt und verfestigt, wodurch ein besonders strapazierfähiges und stabiles Vlies entsteht. Gewiss ein zeitintensiver Prozess, doch je feiner die einzelnen Florlagen, um so mehr Luft und somit Wärme kann die Füllung speichern.



## STEPP FÜR STEPP EIN HEFEL BETT

### KOMFORT-STEPPEUNGEN VON MEISTERHAND

Die Steppung ist ein wesentliches Qualitätsmerkmal für jede Bettdecke. Alle HEFEL Bettdecken haben ihr eigenes Steppmuster, das speziell für ihren individuellen Zweck entwickelt wurde. Decke für Decke entsteht so ein vollendetes Meisterwerk, das sich unvergleichlich sanft an den Körper schmiegt.

### HÄNDISCHE EINZELSTÜCKFERTIGUNG IM HOLZRAHMEN

HEFEL Bettdecken werden in aufwändiger Einzelstückfertigung in maßgearbeiteten Rahmen aus Ramin-Holz verstept. Wie ein kostbares Gemälde spannen erfahrene Hände das Gewebe in den Rahmen ein. Höchste Präzision und ein geschultes Auge sind notwendig, wenn anschließend Füllung und Gewebe exakt ausgerichtet und für die Steppung vorbereitet werden.

### HEFEL KOMFORT-BORDÜRE: EIN ZEICHEN ECHTER HANDARBEIT

Die HEFEL Komfort-Bordüre, die das Steppmuster umrahmt, ist das Erkennungsmerkmal der traditionellen Einzelstückfertigung. Sie ist rund 15 cm breit und nicht verstept, wodurch sie den Schlafbereich rundherum abdichtet und vor kühler Außenluft schützt.

### HEFEL STEPPSTICH FÜR UNVERWÜSTLICHE STEPPNÄHTE

Die hochmoderne HEFEL Steppstich-Technik ermöglicht ein besonders fein gezeichnetes Nahtbild, das die erlesene Qualität der HEFEL Bettdecken ausdrucksvoll unterstreicht. Da jeder der rund 6400 Stiche einzeln abgebunden wird, kann eine HEFEL Naht niemals aufgehen – selbst wenn der Faden brechen sollte.

### BESTE FORMSTABILITÄT DURCH DAS HEFEL EINFASSBAND

Das von Hand durchgehend vernähte Einfassband wird ebenfalls mit HEFEL Steppstichen fixiert. Dies garantiert unerreichte Formstabilität und Haltbarkeit. Als charakteristisches Merkmal der händischen Verarbeitung mit einer einzigen Abschlussnaht haben HEFEL Bettdecken „runde Ecken“. Das Einfassband ist immer von derselben Qualität wie das Gewebe, das Nahtbild auf beiden Seiten von makelloser Eleganz.

### LUXURIÖSE OPTIK MIT HEFEL MOTIVSTEPPEUNGEN

Die filigranen HEFEL Motivsteppungen werden mit besonders kurzen Steppstichen und viel Liebe zum Detail gefertigt und runden das hochwertige Erscheinungsbild perfekt ab. Eine wunderschöne Zierde und ein Zeichen höchster Kunstfertigkeit.



## HEFEL NACHHALTIGKEIT IM EINKLANG MIT DER NATUR

Mit HEFEL Bettwaren können Sie ruhigen Gewissens schlafen, denn HEFEL zeigt durch die nachhaltige Ausrichtung der gesamten Bettwarenherstellung Verantwortung für zukünftige Generationen. Der sorgsame Umgang mit den Rohmaterialien, die von HEFEL entwickelten schonenden Produktionsverfahren und das soziale Umfeld der Mitarbeiter stehen im Hause HEFEL miteinander im Einklang. Und so ist HEFEL heute die weltweit einzige Bettwarenmanufaktur, die ihre Steppdecken vom Gewebe über die Füllung bis hin zur Endfertigung im eigenen Hause ohne große Transportwege produziert.



## DIE RICHTIGE BETTDECKE – ZU JEDER JAHRESZEIT

### GANZJAHRESDECKEN (GD)

HEFEL Ganzjahresdecken eignen sich für die Übergangszeiten im Frühjahr und Herbst, sowie als Citydecke für das ganze Jahr. Sie sind leicht, dennoch warm und ideal bei jedem Raumklima.

### WINTERDECKEN (WD)

HEFEL Winterdecken sind Double-Decken. Diese Bettdecken sind besonders warm, da sie aus einzeln versteppten Deckenpaaren bestehen. Zwischen den beiden Lagen entsteht ein Luftpolster, der für perfekte Wärmeisolierung sorgt und Kältezonen verhindert. Winterdecken sind wunderbar kuschelig, behaglich warm und atmungsaktiv.

### SOMMERDECKEN (SD)

HEFEL Sommerdecken sind angenehm leicht und temperaturregulierend. Durch die hervorragende feuchtigkeitsausgleichende Wirkung der Bettdecke schlafen Sie selbst in heißen Sommernächten herrlich erholsam. Speziell für Wasserbetten wurde die „HEFEL Sommerdecke-Plus!“ entwickelt.

## HEFEL PREMIUM BETTWAREN PROGRAMM



Mit HEFEL Premium Bettwaren genießen Sie Nacht für Nacht erholsamen und kuschelig weichen Schlaf. Die exzellente Bauschkraft, die hochwertigen Füllmaterialien und die speziell entwickelten, körperbetonten Steppungen verleihen HEFEL Bettdecken ihre einzigartige Form und ihr hervorragendes Wärmerückhaltevermögen. Die modernen Bettwaren verfügen über klimaausgleichende und antiallergene Funktionen, perfektes Feuchtigkeitsmanagement und außerordentliche Hygiene- und hautpflegende Eigenschaften. Dieser funktionale Mehrwert jeder HEFEL Bettdecke sorgt für pures Schlafvergnügen und vitalisierende Erholung. Es ist ein himmlisch gutes Gefühl, unter einer HEFEL Bettdecke zu schlafen.

# Softbausch

## DER WEICHE SCHLAF

Höchste Bauschkraft und Hygiene für kuschelig reinen Schlafgenuss.



HEFEL SOFTBAUSCH. Einmalig bauschig, fühlbar leicht, atmungsaktiv und äußerst pflegeleicht – das alles macht Softbausch-Bettdecken zu einem wonnig-kuscheligen Erlebnis voller Reinheit und Frische. Die besonderen Eigenschaften von HEFEL Softbausch basieren auf spiralförmig gekräuselten Hohlfasern, die für traumhaftes Volumen und perfekten Feuchtigkeitstransport sorgen. Der rohrförmige Querschnitt jeder einzelnen Faser garantiert volle Struktur und hohe Sprungelastizität auch nach vielen Jahren und nach oftmaligem Waschen. Die perfekten Hygiene-Eigenschaften machen sie ideal für Allergiker, die eine reine Schlafumgebung benötigen.

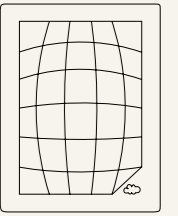
BETTDECKE	GEWEBE	FÜLLUNG	PFLEGE	AUSFÜHRUNGEN
HEFEL-Softbausch Home	100% Baumwoll-Satin	100% HEFEL-PES-Softbausch Hohlfaser	60°C waschbar, trocknergeeignet	Ganzjahres-, Winter-, Sommerdecke
HEFEL-Softbausch Hospital	50%/50% Baumwolle-PES	100% HEFEL-PES-Softbausch Hohlfaser	95°C waschbar, trocknergeeignet	Ganzjahres-, Winter-, Sommerdecke

### HEFEL SOFTBAUSCH HOME

*Der pflegeleichte bauschig-weiche Kuscheltraum für alle.*

Ein Genuss für alle, die höchsten Komfort und unkomplizierte Pflege schätzen. In Waschmaschine und Trockner wird die Softbausch Home-Bettdecke immer wieder strahlend sauber, Füllkraft und Volumen bleiben sehr gut erhalten. Im Vergleich zu herkömmlichen PES-Fasern verfilzt die Softbausch-Füllung auch im Trockner garantiert nicht. Die Softbausch-Spezialveredelung sorgt für eine besonders sanfte Geschmeidigkeit und Anschmiegsamkeit dieser herrlich leichten Bettdecke.

- Unvergleichliche Füllkraft dank HEFEL Topbausch-Verfahren
- Besonders pflegeleicht: bei 60°C waschbar und trocknerfest
- Extrem hohes Bausch- und Erholungsvermögen für viele Jahre

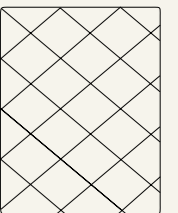


### HEFEL SOFTBAUSCH HOSPITAL

*Bauschig-leichte Bettdecken für höchste Ansprüche an Hygiene und Strapazierfähigkeit.*

SoftbauschHospital-Bettdecken sind extrem strapazierfähig und formstabil – selbst nach zahlreichen 95°C-Kochwäschen. Ihre fast schon unglaubliche Langlebigkeit macht sie zu den beliebtesten Bettdecken für Pflegeeinrichtungen sowie im Hotellerie-Gewerbe. Dank Softbausch-Technologie, Spezialveredelung und besonders fester Versteppung sind Softbausch Hospital-Bettdecken selbst nach jahrelanger Höchstbeanspruchung immer wieder bauschig und locker wie am ersten Tag. Dank ihrer perfekten Hygiene-Eigenschaften sind sie zudem ideal für Allergiker, die auf eine klinisch reine Schlafumgebung angewiesen sind.

- Klinisch rein: Gewebe und Füllung kochfest bei 95°C und trocknergeeignet
- Extrem strapazierfähig, formstabil und langlebig – auch nach häufigem Waschen
- Perfekt geeignet für sensible Pflegebereiche und Hotellerie



14 *Wellness*  
DER GESUNDE SCHLAF  
*Gesundheitsaktive Bettdecken für ruhigen und vitalisierenden Schlaf.*



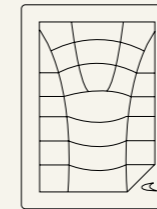
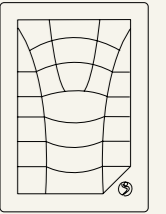
**HEFEL WELLNESS.** Eine Oase des Wohlbefindens für erholsame und vitalisierende Nächte. HEFEL Wellness-Produkte schenken speziell jenen Menschen Erholung und Regeneration, die aufgrund von Allergien, sensibler Haut oder Herz-Kreislauf-Problemen ganz besondere Ansprüche an ihre Bettwaren stellen. Hautfreundliche Naturfüllungen, bioaktive Fasern und zusätzlich eingearbeitete Wirkstoffe wie Meeresalgen oder Silberionen führen zu herrlich angenehmen Bettwaren, die auf die jeweiligen Bedürfnisse perfekt abgestimmt sind.

BETTDECKE	GEWEBE	FÜLLUNG	PFLERGE	AUSFÜHRUNGEN
HEFEL-Wellness Allergic	100% Baumwoll-Satin	100% HEFEL-4-Loch-PES-Hohlfaser	60°C waschbar, trocknergeeignet	Ganzjahres-, Winter-, Sommerdecke
HEFEL-Wellness Beauty	100% SeaCell® Active	50/50% HEFEL-TENCEL®/Mais	60°C waschbar, trocknergeeignet	Ganzjahres-, Winter-, Sommerdecke
HEFEL-Wellness Zirbe	100% Baumwoll-Satin	100% HEFEL Schafschurwolle + Zirbenflocken	regelmäßig lüften	Ganzjahres-, Winter-, Sommerdecke

HEFEL WELLNESS ALLERGIC  
*Der nächtliche Aktivschutz für Allergiker.*

Die speziell entwickelte 4-Loch Vitasan®-Hohlfaser in Wellness Allergic-Bettdecken schützt effektiv vor jeder Art von Allergenen. Der direkt in die Faser eingearbeitete Wirkstoff verhindert nicht nur aktiv die Einnistung von Hausstaubmilben, Bakterien und Pilzen. Er entzieht auch bereits vorhandenen Mikroorganismen den Lebensraum, indem er ihre Nahrungskette unterbricht. Allergiker können aufatmen und beruhigt schlafen. Aufgrund ihrer 4-Loch-Form sind Vitasan®-Hohlfasern außergewöhnlich leicht und atmungsaktiv – und die Füllung kann besonders viel warme Luft speichern. Um beste Hygiene sicherzustellen, sind Wellness Allergic-Bettdecken bei 60°C waschbar und trocknergeeignet.

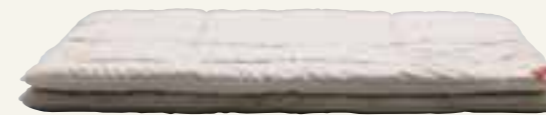
- Dauerhafter Aktivschutz vor Hausstaubmilben, Bakterien und Pilzen
- Wirkstoff in die Füllfaser eingearbeitet – die Wirkung bleibt selbst nach häufigem Waschen erhalten
- Hygienisch und pflegeleicht: 60°C waschbar und trocknergeeignet
- Keine ist leichter: Vitasan®-Faser mit 4-Loch-Technologie für traumhaftes Volumen



HEFEL WELLNESS BEAUTY  
*Der kosmetisch vitalisierende Schönheitsschlaf mit der Kraft der Meeresalgen.*

Der kosmetisch vitalisierende Schönheitsschlaf mit der Kraft der Meeresalgen Wellness Beauty mit dem bioaktiven Funktionsgewebe SeaCell® Active ist die allnächtliche Wohlfühlkur für sensible und beanspruchte Haut. Natürliche Extrakte der Meeresalgen, die in das Gewebe eingearbeitet sind, fördern die Durchblutung der Haut und versorgen sie mit pflegenden Vitalstoffen: Vitamin C, E und A, Meeresmineralien, Aminosäuren und Fette verwöhnen mit kosmetischer Aktivkraft. Zusätzlich sorgen Silberfasern mit antibakterieller und fungizider Wirkung für beste Schlafhygiene. Die Naturfüllung aus TENCEL® und der Maisfaser Ingeo™ gewährleistet hervorragenden Feuchtigkeitstransport und ein äußerst komfortables Füllvolumen.

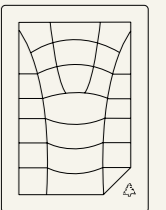
- 100% reines Naturprodukt aus nachwachsenden Ressourcen
- Hautpflegende und entzündungshemmende Kraft der Meeresalgen
- Silberfasern im Gewebe wirken antibakteriell und fungizid
- Bei 60°C waschbar – ohne Wirkungsverlust



HEFEL WELLNESS ZIRBE  
*Die Lebenskraft der Zirbe für einen erholsamen Schlaf.*

Die Wellness Zirbendecke besteht in ihrer Füllung aus feinsten Schafschurwolle und hochqualitativen Zirbenflocken. Die positiven Eigenschaften von Zirbenholz sind wissenschaftlich belegt: Zirbenholz reduziert die Herzfrequenz im Schlaf und stärkt das Herz-Kreislauf-System. Es wirkt antibakteriell und gleicht Beschwerden von Wetterfühligkeit positiv aus. Dadurch fühlen Sie sich ausgeruht und haben mehr Energie für den Tag. Die Wellness Zirbendecke ist wohligh weich und warm und erzeugt ein angenehmes Raumklima.

- 100% Naturprodukt aus nachwachsenden Rohstoffen
- Zirbenholz reduziert die Herzfrequenz und stärkt Herz-Kreislauf-System
- Wirkt antibakteriell und hilft bei Wetterfühligkeit
- Natürliche Selbstreinigungskraft der Füllung – einfach lüften



# KlimaControl

## DER TEMPERIERTE SCHLAF

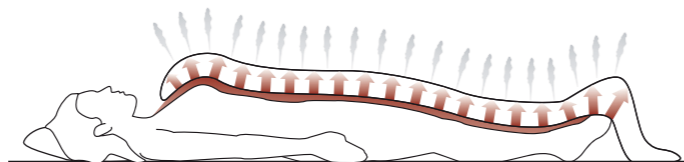
Perfektes Komfortklima für die ganze Nacht.



**HEFEL KLIMACONTROL.** Bestes Schlafklima für alle. Ein ideales Schlafklima, trocken und warm zugleich, ist die wichtigste Voraussetzung für einen ruhigen und erholsamen Schlaf. HEFEL KlimaControl Bettdecken zeichnen sich durch einen optimalen Temperatenausgleich und perfektes Feuchtigkeitsmanagement aus. KlimaControl Bettdecken sind herausragende Beispiele für innovative, ökologische und zukunftsfähige Bettwarenprodukte – von höchster Qualität und einzigartigen Auswirkungen auf einen erholsamen Schlaf.

### TENCEL® LÄSST DIE DECKE ATMEN

Dank der einzigartigen Nanofibrillenstruktur, kann die natürliche TENCEL® Faser sehr viel und sehr schnell Feuchtigkeit speichern und rasch an die Umgebung abgeben. TENCEL® erfüllt damit die Funktion eines Puffers der Flüssigkeit aufnimmt und nach aussen abgibt. Keine andere Naturfaser hat ähnliche Eigenschaften.



BETTDECKE	GEWEBE	FÜLLUNG	PFLEGE	AUSFÜHRUNGEN
HEFEL-KlimaControl Comfort	100% TENCEL®-Satin	100% HEFEL-TENCEL®	60°C waschbar	Ganzjahres-, Winter-, Sommerdecke
HEFEL-KlimaControl Smartcel®	100% Baumwoll-Satin	50/50% HEFEL-ClimaSmartcel™/Vitanan-4-Loch-Hohlfaser	60°C waschbar	Ganzjahres-, Sommerdecke

### HEFEL KLIMACONTROL SMARTCEL™

Mit der intelligenten Faser Clima Smartcel™

HEFEL KlimaControl Smartcel™ sind Bettdecken mit einer speziellen Faser der jüngsten Fertigungsgeneration. Diese intelligente Faser zeichnet sich durch besonders wärmeregulierende Eigenschaften aus, die für einen perfekten Temperatenausgleich in alle Richtungen sorgen. Ein ganz neues Phasenwechselmaterial wird auf das Trägermaterial Lyocell aufgebracht und erzeugt dadurch enorme Wärmespeicherkapazitäten. So entsteht das perfekte Klima für höchsten Schlafgenuss. HEFEL KlimaControl Smartcel™ nimmt überschüssige Wärme vom Körper auf und gibt die gespeicherte Wärme bei Bedarf wieder ab. Außergewöhnlicher Komfort und ein hervorragendes Mikroklima zeichnen dieses Steppsortiment von HEFEL aus.

- Besonders hohe Wärmespeicherkapazität dank Hightechfaser Clima Smartcel™
- Perfekter Temperatenausgleich
- Optimaler Schlafkomfort
- Pflegeleicht: 60°C waschbar



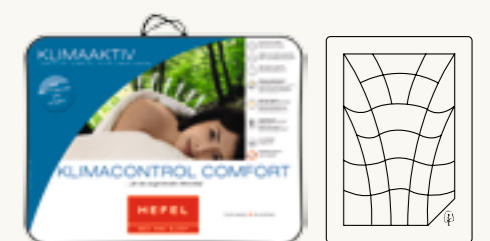
### HEFEL KLIMACONTROL COMFORT

Ideales Schlafklima lässt die Haut atmen.

HEFEL KlimaControl Comfort setzt auf 100% Natürlichkeit. „DIE DECKE, DIE ATMET“ war die weltweit erste Bettdecke aus 100% TENCEL®, einer rein pflanzlichen Faser aus Holz, in Füllung und Gewebe. HEFEL KlimaControl Comfort Bettdecken gewährleisten ein ideales Schlafklima. Dank der einzigartigen Nanofibrillenstruktur kann die natürliche TENCEL® Faser sehr viel und sehr schnell Feuchtigkeit speichern und rasch an die Umgebung abgeben. Keine andere Naturfaser hat ähnliche Eigenschaften. Selbst bei starkem Schwitzen fühlt sich die Bettdecke immer angenehm trocken an. Die Bettdecke atmet gleichsam mit dem Schläfer mit und erzeugt ein angenehm konstantes Schlafklima. Eine besondere Wohltat für sensible Haut.

- Optimale Klimaregulierung dank Bio-Hightechfüllung TENCEL®
- 100% Naturfaser aus reiner Holzcellulose in Füllung und Gewebe
- Optimales Feuchtigkeitsmanagement dank Nanofibrill-Technologie.
- Nimmt um 130% mehr Wasserdampf auf als Baumwolle
- Dermatologisch getestet, ideal für sensible Haut
- Höchster Komfort selbst bei starkem Schwitzen
- Keine Chance für Bakterien
- Pflegeleicht: 60°C waschbar

- Dreifach preisgekrönt:
- Umweltpreis der Österreichischen Industrie
  - Europäischer Umweltpreis
  - „Bestes Produkt“ auf der New York Home Textile Show



### INSTITUT HOHENSTEIN BESTÄTIGT EIGENSCHAFTEN

Das Institut Hohenstein bestätigt die optimalen physiologischen Eigenschaften der HEFEL KlimaControl Bettdecke. Mit einer hervorragenden Wasserdampfaufnahmefähigkeit von 45 g/m<sup>2</sup> weist TENCEL® ein optimales Feuchtigkeitsmanagement auf (Baumwolle: 20%, Polyesterfasern: 2%).

### DERMATOLOGISCH GETESTET

Das Universitätsklinikum Heidelberg hat TENCEL® wissenschaftlich untersucht und bestätigt die sehr gute Hautverträglichkeit von Textilien aus TENCEL®. Bei Menschen mit Hautkrankheiten wie Neurodermitis und Schuppenflechte minimiert TENCEL® Hautirritationen und zeigt sehr gute hautsensorische Eigenschaften. TENCEL® kann dermatologisch bestens empfohlen werden.

# Pure

## DER NATURREINE SCHLAF

Edle Natur-Bettdecken für anspruchsvolle Genuss-Schläfer.



**HEFEL PURE.** In der Tierwelt gibt es verschiedenste hochwertige Haare und Fasern, die ganz natürlich über ausgezeichnete funktionale Eigenschaften verfügen. Sie wärmen, klimatisieren oder kühlen und sorgen immer für ein wunderbar trockenes Schlafklima. Egal ob HEFEL Schurwolle, HEFEL Kamelflaum, HEFEL Tussah-Seide, HEFEL Bambusfaser oder HEFEL Maisfaser – all diese Füllungen können rund dreimal so viel Feuchtigkeit wie Baumwolle aufnehmen und fühlen sich dabei noch immer angenehm trocken und weich an. HEFEL Pure-Bettdecken vereinen 100% reine Natürlichkeit und zeitgemäßen Schlafkomfort in vollendeter Harmonie.

BETTDECKE	GEWEBE	FÜLLUNG	PFLERGE	AUSFÜHRUNGEN
HEFEL-Pure Camel	100% TENCEL®-Satin	100% HEFEL-Camelhaar	regelmäßig lüften	Ganzjahres-, Winterdecke
HEFEL-Pure Wool	100% Baumwoll-Satin	100% HEFEL-Schafschurwolle	40°C waschbar	Ganzjahres-, Sommerdecke
HEFEL-Pure Bamboo	100% Baumwoll-Satin	80% HEFEL-Bambus, 20% Mais	60°C waschbar	Ganzjahres-, Sommerdecke
HEFEL-Pure Silk	100% TENCEL®-Satin	100% HEFEL-Wildseide	40°C waschbar	Sommerdecke
HEFEL-Pure Maize	100% Baumwoll-Satin	100% HEFEL-Mais	60°C waschbar	Ganzjahres-, Sommer-, Winterdecke

### HEFEL PURE CAMEL

100% kuschelig zarter Kamelflaum für natürlichen Temperaturnausgleich.

HEFEL Kamele leben in Klimazonen mit Temperaturschwankungen bis zu 60°C zwischen Tag und Nacht. Perfekt an diese Bedingungen angepasst, verfügt ihr Haarkleid über eine hocheffektive temperaturnausgleichende Funktion. Es hat die Eigenschaften einer „natürlichen Klimaanlage“, die einerseits ausgezeichnet wärmt, dank höchster Atmungsaktivität aber auch vor Hitze schützt. Unterstützt wird dieser Effekt bei Pure Camel vom Gewebe aus 100% TENCEL®, das Feuchtigkeit besonders schnell vom Körper abtransportiert. Für Pure Camel Bettdecken kommt ausschließlich das zarte Flaumhaar mongolischer Kamele zum Einsatz.

- Optimierter Temperaturnausgleich durch TENCEL®-Edelsatin
- Sehr hohe Atmungsaktivität und ausgezeichneter Feuchtigkeitstransport
- Beide Decken mit je zwei Fülllagen für besondere Anschmiegsamkeit



### HEFEL PURE WOOL

100% geschmeidig weiche Schafschurwolle für natürliche Wärme.

Die exklusive Qualität der HEFEL-Schafschurwolle macht Pure Wool-Bettdecken wonnig-warm und außerordentlich atmungsaktiv. Dies garantiert ein angenehm trockenes Schlafklima und geruhende Erholung. Dank einer besonderen Spezialveredelung sind die Bettdecken bei 40°C waschbar – einmalig bei Naturhaarfüllungen. Die Schurwolle für Pure Wool stammt ausschließlich von frei lebenden französischen Schafen. Verwendung für Pure Wool findet einzig die Wolle von Schultern, Nacken und Hals, deren Feinheitsgrad allein dem Qualitätsanspruch des Hauses HEFEL genügt.

- 100% reine HEFEL-Schafschurwolle
- Besonders warm und atmungsaktiv
- Bei 40°C waschbar dank Spezialveredelung



NEUE  
SCHAF-  
SCHURWOLL-  
FÜLLUNG



**HEFEL PURE BAMBOO**

100% Natürlichkeit mit Bambusfaser für ein herrliches Schlafklima.

Die Bettdeckenfüllung aus 80% Bambusfaser und 20% Mais sorgt für ein perfektes Mikroklima im Bett – und ideale Schlafbedingungen durch temperaturausgleichende und feuchtigkeitsregulierende Eigenschaften und die natürlich antibakterielle Wirkung von Bambus. Bambus wächst in großen Mengen in den tropischen und subtropischen Gebieten und gilt als Symbol der Reinheit. HEFEL Pure Bamboo Bettdecken aus feinstem Baumwollgewebe Made in Austria sind äußerst pflegeleicht und langlebig. Sie sind bestens geeignet für erfrischende Sommernächte, aber auch als City-Decke fürs ganze Jahr.

- 100% Natürlichkeit aus Bambus- und Maisfaser
- Besonders anschmiegsam und erfrischend
- Perfektes Schlafklima
- Wirkt antibakteriell
- Pflegeleicht und bis 60°C waschbar

**HEFEL PURE SILK**

100% himmlisch leichte Seide für natürliche Frische.

Pure Silk ist der geschmeidig leichte Sommernachts- traum aus 100% reiner Seide vom frei lebenden Eichenspinner. Ihr natürlich kühlender Charakter macht die Wildseide zur idealen Füllung für diese herrlich vitalisierende Sommerdecke. Die Seide für Pure Silk wird in äußerst aufwändigen Reinigungsprozessen mehrfach abgekocht und entbastet, um so alle Sericin-Rückstände restlos zu entfernen und Hautreizungen auszuschließen. Dank der gleichmäßigen Steppung ist das Seidenvlies trotz seiner Zartheit sehr strapazierfähig. Das hochwertige Gewebe aus TENCEL® Edelsatin unterstützt durch seinen raschen Feuchtigkeitstransport die kühlende Wirkung der Seide.

- Natürlich kühlende und vitalisierende Komposition aus Seide und TENCEL®-Gewebe
- Äußerst leicht und anschmiegsam für Schlafgenuss ohne Gleichen
- Bei 40°C waschbar

**HEFEL PURE MAIZE**

100% Kraft aus der Ingeo-Maisfaser für einen natürlich weichen und gesunden Schlaf.

Bettwaren aus Mais bringen Natürlichkeit und hohen Schlafkomfort in Einklang. Die Maisfaser gleicht Temperaturschwankungen aus und sorgt für ein harmonisches, angenehm warmes Schlafklima. HEFEL Pure Maize Bettdecken sind sehr pflegeleicht und entsprechen höchsten Ansprüchen an Gebrauch und Hygiene. Sie sind aus feinstem Baumwolloberstoff und mit 100% Maisfüllung gefertigt. Die verwendete Mais Ingeofaser zählt zu den jährlich nachwachsenden Bio-Rohstoffen und steht für eine wirtschaftliche Fasertechnologie mit sozialer und umweltpolitischer Kompetenz.

- 100% Natürlichkeit aus Maisfaser
- Besonders anschmiegsam und warm
- Wohltuendes Schlafklima
- Wirkt antiallergisch
- Pflegeleicht und bis 60°C waschbar
- Langlebig



# Bio

## DER NATÜRLICHE SCHLAF

Für den kuscheligen Schlaf in 100% Natur.



**HEFEL BIO.** Im Einklang mit der Natur. HEFEL zeigt mit seinem umfangreichen BIO-Programm, wie nachhaltig sich Öko und Bio mit Qualität und Luxus vereinbaren lassen – ohne Abstriche an Komfort und Eleganz. HEFEL Bio-Bettwaren werden alle mit dem weltweit feinsten Organic-Cotton-Gewebe ausgestattet – produziert in der eigenen HEFEL-Weberei in Österreich. Selbst verwöhnte Kunden sind von den spürbar angenehmen Eigenschaften und dem herrlichen Griff ökologisch hergestellter Baumwolle begeistert. Organic Cotton steht für Baumwolle aus 100% kontrolliert biologischem Anbau (kbA). Alle HEFEL Bio-Produkte sind mit dem GOTS („Global Organic Textile Standard“)-Zertifikat ausgezeichnet. Durch die ausschließliche Herstellung von HEFEL Bettwaren in Österreich – von Inlett und Bettdecke – ist der ökologische Kreislauf von Anfang bis Ende lückenlos kontrolliert.

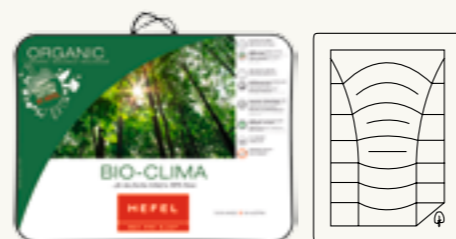
BETTDECKE	GEWEBE	FÜLLUNG	PFLEGE	AUSFÜHRUNGEN
HEFEL-Bio-Clima	100% Organic Cotton (kbA)	100% HEFEL TENCEL®	40°C waschbar	Sommer-, Ganzjahresdecke
HEFEL-Bio-Cotton	100% Organic Cotton (kbA)	100% HEFEL Organic Cotton (kbA)	40°C waschbar	Sommerdecke plus
HEFEL-Bio-Wool	100% Organic Cotton (kbA)	100% HEFEL Schafschurwolle (kbT)	regelmäßig lüften	Ganzjahres-, Winterdecke
HEFEL-Bio-Linen	100% Organic Cotton (kbA)	70/30% HEFEL Leinen (kbA)/HEFEL Organic Cotton (kbA)	40°C waschbar	Sommerdecke

## HEFEL BIO-CLIMA

*Für den frischen Schlaf in 100% Natur.*

Die HEFEL Bio-Clima Bettdecken mit einer 100%igen TENCEL®-Füllung sind besonders atmungsaktiv, feuchtigkeitsregulierend und gewährleisten dadurch ein ideales Schlafklima. Gefertigt aus einem herrlichen Feinsatin-Gewebe aus 100% Organic Cotton (kbA), schenkt HEFEL Bio-Clima einen natürlich reinen, temperaturregulierenden Schlafgenuss. Die spezielle Bodyfit-Steppung unterstützt die klimaregulierende Wirkung ideal. Zur Herstellung dieser luxuriösen Bettwaren werden ausschließlich beste natürliche Rohstoffe verwendet.

- 100% HEFEL-Organic Cotton (kbA) mit 100% TENCEL®
- Für ein natürliches Schlafklima
- Für einen temperaturregulierenden Schlafgenuss
- GOTS-zertifiziert



## HEFEL BIO-COTTON

*Für den feinsten Schlaf in 100% Organic Cotton.*

Die HEFEL Bio-Cotton Bettdecken mit 100% Organic Cotton (kbA) Füllung und 100% Organic Cotton (kbA) Feinsatin-Gewebe bringen pure Natürlichkeit in Ihr Schlafzimmer und garantieren ein kuschelig leichtes Schlafvergnügen. HEFEL garantiert durch beste Organic Cotton-Qualität und einzigartige Endlosfasertechnologie eine lang anhaltende Formbeständigkeit. Baumwolle sorgt für ein trockenes, nicht zu warmes Schlafklima. Sie nimmt Feuchtigkeit gut auf und gibt die überschüssige Körperwärme an die Raumluft ab.

- 100% HEFEL-Organic Cotton (kbA) in Gewebe und Füllung
- GOTS-zertifiziert
- Optimale Formbeständigkeit
- Perfekte natürliche Klimaregulierung



## HEFEL BIO-WOOL

*Für den kuscheligen Schlaf in 100% Natur.*

Die HEFEL Bio-Wool Bettdecken mit einer 100% Schafschurwoll-Füllung erzeugen im Bett ein besonders kuscheliges Schlafklima. Herrlich warm und anschniegamsam. Schafschurwolle ist temperaturregulierend und zuverlässig wärmend. Sie nehmen hervorragend abgegebene Feuchtigkeit auf und sorgen für ein stets gleichmäßiges Schlafklima. Mit dem edlen Feinsatin-Gewebe aus 100% Organic Cotton (kbA), der zur Zeit aus ökologischer Sicht besten Baumwollqualität, schenkt HEFEL Bio-Wool einen absolut hautfreundlichen und fein wärmenden Schlafgenuss. Mit der wohltuenden Kraft reiner Rohstoffe aus der Natur.

- Gleichmäßiges Schlafklima dank optimaler Eigenschaften der Schafschurwolle
- 100% Natur pur
- Warm und anschniegamsam
- GOTS-zertifiziert

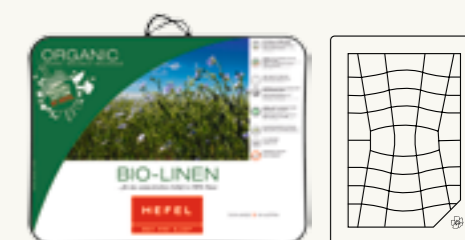


## HEFEL BIO-LINEN

*Für den sommerfrischen Schlaf in 100% Natur.*

HEFEL Bio-Linen Bettdecken sind wie geschaffen für einen tiefen, natürlichen Schlaf auch bei höheren Temperaturen. Die Füllung besteht aus 70% Leinen (kbA) und 30% Organic-Cotton (kbA) aus kontrolliert biologischem Anbau. Leinen, die „Seide des Nordens“, kann mehr als ein Drittel ihres Gewichtes an Feuchtigkeit aufnehmen, ohne sich feucht anzufühlen, trocknet aber sehr schnell wieder. HEFEL Bio-Linen wirkt daher vor allem in Sommernächten angenehm frisch. Besonders hautangenehm ist auch das 100% Organic-Cotton Feinsatin-Gewebe und die spezielle HEFEL Bodyfit-Steppung. Bei 40°C waschbar.

- 100% Natur
- Leinen- und Baumwollfüllung aus kontrolliert biologischem Anbau
- Gewebe ist GOTS-zertifiziert
- Höchster Komfort für traumhafte Sommernächte



# Cashmere

## DER EXKLUSIVE SCHLAF

Das kostbarste Naturhaar aus dem Himalaya für unvergleichlich luxuriösen Schlafkomfort.



**HEFEL CASHMERE.** Auf den Hochebenen des Himalaya-Gebirges, in Lagen bis zu 5000 Metern, leben die HEFEL Textil Cashmere-Ziegen, deren erlesenes Haar zu traumhaft leichten Füllungen für HEFEL Cashmere-Bettdecken verarbeitet wird. Um den extremen Lebensbedingungen ihrer Heimat mit Temperaturen bis  $-35^{\circ}\text{C}$  zu trotzen, haben diese außergewöhnlichen Tiere ein Haarkleid entwickelt, das wie kein anderes vor Kälte schützt.

In der eisigen Abgeschiedenheit des Himalaya leben Mensch und Tier noch heute in friedvollem Einklang und natürlicher Symbiose. Cashmere-Ziegen werden nicht geschoren – vielmehr wird ihr hauchzartes Flaumhaar einmal im Jahr in kleinen Mengen von Hand ausgekämt. Dabei liegt der Ertrag einer

Ziege lediglich zwischen 100g und 300g. Kein Wunder also, dass hochwertiges Cashmere ausgesprochen selten und kostbar ist. HEFEL Cashmere-Experten überzeugen sich regelmäßig direkt vor Ort von der Qualität der Flaumhaare.

HEFEL Himalaya-Cashmere verfügt über die feinste Kräuselung aller Naturhaare und über ein schlechthin unübertreffliches Wärmerückhaltevermögen. Gemessen an ihrer Wärmeleistung sind Cashmere-Bettdecken die bei weitem leichtesten Naturdecken. Die unvergleichliche Feinheit der Flaumhaare verleiht ihnen eine alles übertreffende Weichheit und Anschmiegsamkeit. Selbstverständlich verfügen alle HEFEL Cashmere-Decken über die HEFEL Double-Steppung für noch mehr Wärme, Geschmeidigkeit und Atmungsaktivität.

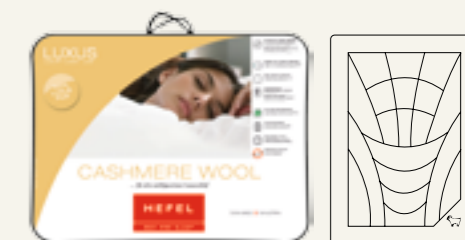
BETTDECKE	GEWEBE	FÜLLUNG	PFLEGE	AUSFÜHRUNGEN
HEFEL-Cashmere Wool	100% TENCEL®-Batist	50/50% HEFEL-Cashmere/Schafschurwolle	regelmäßig lüften	Ganzjahres-, Winterdecke
HEFEL-Cashmere Dream	100% TENCEL®-Satin	100% HEFEL-Cashmere	regelmäßig lüften	Ganzjahres-, Winterdecke

### HEFEL CASHMERE WOOL

Das Traumpaar für zauberhafte Winternächte.

HEFEL Himalaya-Cashmere trifft französische Schafschurwolle. Ein Hauch von Luxus umgibt diese exklusive Komposition, der von seidig glänzendem TENCEL® Edelbatist ausdrucksvoll betont wird. Wonnig warm, höchst anschmiegsam und atmungsaktiv, versüßt Cashmere Wool so manche frostige Winternacht.

- Komposition aus HEFEL Himalaya-Cashmere und feinsten französischer Schafschurwolle
- Vitalisierende Eigenschaften der Schafschurwolle
- Elegantes Gewebe aus TENCEL® Edelbatist für ausgezeichneten Feuchtigkeitstransport

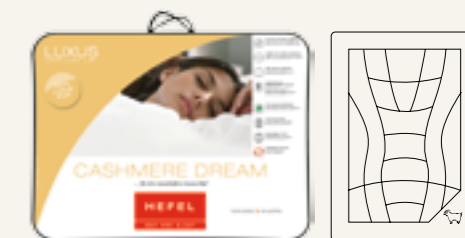


### HEFEL CASHMERE DREAM

Das traumhaft leichte Schlaferlebnis für Verwöhnte.

Die Füllung aus 100% reinem HEFEL Himalaya-Cashmere spendet behagliche Wärme und ist zugleich unnachahmlich leicht. Wie ein sanfter Hauch schmiegt sich die Cashmere Dream-Decke an den Körper und schenkt paradiesische Geborgenheit. Von ebenso erlesener Qualität ist das mikrofeine Gewebe aus TENCEL®, das diese verführerische Kreation mit seinem edlen Griff und seidigen Glanz perfekt abrundet.

- 100% reines HEFEL Himalaya-Cashmere – unvergleichlich weich und anschmiegsam
- Einzigartiges Verhältnis zwischen perfekter Wärmeleistung und besonders geringem Gewicht
- Edles, mikrofeines Gewebe aus TENCEL® Satin für hervorragenden Feuchtigkeitstransport



# HEFEL QUALITÄTSKISSEN

## WICHTIG FÜR ERHOLSAMEN SCHLAF

Guter Schlaf beginnt beim richtigen Kissen. Das HEFEL Kissenortiment bietet mehr als 100 verschiedene Kissen, vom Softbausch zum Kuschneln über Wellness- und Bio-Kissen bis hin zu einer stark erweiterten Auswahl an ergonomischen Nackenstützkissen. HEFEL Kissen bieten optimale Druckentlastung, eine korrekte Schlafstellung und einen ruhigen, erholsamen Schlaf.

Egal ob Rücken-, Bauch- oder Seitenschläfer – jeder findet bei HEFEL sein ganz individuelles Kissen. HEFEL Qualitätskissen sind in drei verschiedene Härtegrade unterteilt – soft, medium und compact. Hochwertiges Gewebe, edle Steppungen und beste Verarbeitung „Made in Austria“ sind die herausragenden Eigenschaften aller HEFEL Qualitätskissen.









### ZUM KUSCHELN UND ZUM STÜTZEN
















Immer mehr Menschen steigen von großen Kissenrößen auf kleinere Größen wie 40 x 80 cm um. Da hat das Kissen dann eine völlig andere Funktion. Während große Größen mit bauschigen Füllungen herrlich zum Reinkuscheln sind, haben kleinere Größen eher eine Stützfunktion, die den Halsmuskel entlastet. Hier setzt das neue, umfangreiche HEFEL Nackenstützkissen-Programm an.

- B BAUCHSCHLÄFERKISSEN
- S SEITENSCHLÄFERKISSEN
- R RÜCKENSCHLÄFERKISSEN

### SOFT KISSEN

 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH HOME</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwolle</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PES-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet</li> </ul>	 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH HOME ZIP</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwolle</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PES-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet</li> <li>• Verarbeitung: mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH COMFOREL ZIP</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwolle</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-Comforel-Supreme-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet</li> <li>• Verarbeitung: mit Zipp</li> </ul>
 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH COMFOREL NECK</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwolle</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-Comforel-Supreme-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet</li> <li>• Verarbeitung: mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH COMFOREL KIPFERL</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwolle</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-Comforel-Supreme-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet</li> </ul>	

### MEDIUM KISSEN

 <p><b>HEFEL WELLNESS ALLERGIC</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwoll-Satin</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL-Vitasan®-4-Loch PES-Hohlfaser</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-Vitasan®-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL WELLNESS BEAUTY</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% SeaCell® Active</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL-TENCEL®</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PES-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL WELLNESS ZIRBE / WASH</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwoll-Satin</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL-Schurwolle</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-Schurwolle und Zirbenflocken</li> <li>• Pflege: regelmäßig lüften</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>
 <p><b>HEFEL KLIMACONTROL COMFORT</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% TENCEL®-Satin</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL-TENCEL®</li> <li>• Füllung: 100% PES-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL PURE BAMBOO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwoll-Satin</li> <li>• Hülle: 80% Bambus, 20% Mais</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PES-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL PURE WOOL</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwoll-Satin</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL-Baumwolle</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-Schurwollnoppen</li> <li>• Pflege: regelmäßig lüften, Hülle waschbar bis 60°C</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>
 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH HOSPITAL COMFORT ZIP</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 50/50% Baumwoll-PES-Gewebe</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL-PES</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PES-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 95°C waschbar, trocknergeeignet</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL PURE MAIZE</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwoll-Satin</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL-Mais</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PES-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH HOSPITAL</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 50/50% Baumwoll-PES-Gewebe</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL-PES</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PU-Würfel</li> <li>• Pflege: 95°C waschbar, trocknergeeignet</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt</li> </ul>
 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH HOSPITAL NECK</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 50/50% Baumwoll-PES-Gewebe</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PES-Softbausch-Hohlfaser</li> <li>• Pflege: 95°C waschbar, trocknergeeignet</li> </ul>	 <p><b>HEFEL BIO CLIMA</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Organic-Cotton-Feinsatin (kbA)</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL TENCEL®</li> <li>• Füllung: 100% PES-Faserbällchen</li> <li>• Pflege: 40°C waschbar</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>	 <p><b>HEFEL BIO WOOL</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Organic-Cotton-Feinsatin (kbA)</li> <li>• Hülle: 100% HEFEL Organic-Cotton (kbA)</li> <li>• Füllung: 100% Schurwollnoppen</li> <li>• Pflege: Hülle waschbar bis 40°C</li> <li>• Verarbeitung: gesteppt, mit Zipp</li> </ul>
	 <p><b>HEFEL PURE WOOL NECK</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 100% Baumwoll-Satin</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-Schurwolle</li> <li>• Pflege: regelmäßig lüften</li> </ul>	 <p><b>HEFEL SOFTBAUSCH HOSPITAL COMFORT WELL STEPP</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gewebe: 50/50% Baumwoll-PES-Gewebe</li> <li>• Hülle versteppt mit 100% HEFEL-PES</li> <li>• Füllung: 100% HEFEL-PES-Softbausch-Hohlfaser</li> <li>• Pflege: 95°C waschbar, trocknergeeignet</li> </ul>

# HEFEL NACKENSTÜTZKISSEN

OPTIMALER SCHLAFKOMFORT  
FÜR SEITEN- UND RÜCKENSCHLÄFER

HEFEL Nackenstützkissen entspannen im Schlaf. Egal ob Rückenschläfer oder Seitenschläfer – die neuen ergonomischen HEFEL Nackenstützkissen bieten optimale Druckentlastung und eine angenehme, korrekte Schlafstellung. Jedes Kissen passt sich exakt an die Konturen von Kopf und Nacken an und unterstützt somit die individuelle, körpergerechte Schlafposition in jeder Lage. Spezielle TENCEL® Bezüge sorgen für kuscheligen Komfort, sie sind flauschig weich und pflegeleicht und unterstreichen die wohltuende Wirkung. HEFEL Nackenstützkissen mit TENCEL® Bezug sind besonders temperatursensibel und in höchstem Maße atmungsaktiv.



NACKEN, HALS UND WIRBELSÄULE IN BALANCE

## OPTIMAL FÜR SEITENSCHLÄFER

Seitenschläfer bewegen im Schlaf die Wirbelsäule seitlich und drehend in sich. Optimierte HEFEL Nackenstützkissen gleichen diese Drehungen aus und sorgen dafür, dass die Wirbelsäule eine „gerade“ Linie beschreibt und die Halswirbelsäule entlastet wird. Die so unterstützte Schlafposition führt zu entspanntem und erholsamen Schlaf.

OPTIMALE ERGONOMIE IM SCHLAF



 TENCEL®

## DER NEUE TENCEL® BEZUG

Der neue TENCEL® Bezug für alle HEFEL Nackenstützkissen für noch mehr Erholung im Schlaf. Der Bezug der HEFEL Nackenstützkissen ist aus TENCEL® – einer umweltfreundlichen Faser aus 100% Holz – gefertigt. Das TENCEL® Gewebe besitzt die besten atmungsaktiven Eigenschaften, weist ein optimales Feuchtigkeitsmanagement auf und ist für Allergiker geeignet. Der Bezug unterstützt perfekt die Funktionen der HEFEL Nackenstützkissen, ist pflegeleicht und flauschig weich zugleich.

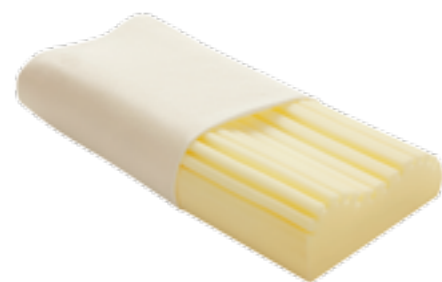
## OPTIMAL FÜR RÜCKENSCHLÄFER

Rückenschläfer bewegen sich wenig und verändern ihre Lage kaum. Optimierte HEFEL Nackenstützkissen sorgen dafür, dass Kopf und Wirbelsäule in der Rückenlage in einer geraden Position bleiben und physiologisch genau gestützt werden. Diese druckentlastete Position schenkt entspannten und erholsamen Schlaf.

# HEFEL NACKENSTÜTZKISSEN PROGRAMM

## HEFEL MONO

Das klassische Nackenstützkissen HEFEL MONO mit sehr guter Anpassungsfähigkeit an die Kopfkonturen hat einen Kern aus erstklassigem PUR Schaum (Polyurethan). Es ist perfekt für all jene geeignet, die manchmal unter Nacken- und Rückenschmerzen leiden und daher ein Stützkissen bevorzugen bzw. auf ein Nackenstützkissen umsteigen wollen.



### DIE MONO-FACTS

- Kern: formstabiler Kaltschaum
- Größe: 30 x 65 x 10/13 cm
- Raumgewicht + Stauchhärte: 35 kg/m<sup>3</sup>, 1,5 kPa
- Bezug: 49/33/18% TENCEL®, PA, PES
- Bezugsstoff bei 60°C waschbar, trocknergeeignet

## HEFEL MEMORY

HEFEL MEMORY Kissen sind aus viscoelastischem Hightechschaum mit Memoryeffekt. Sie passen sich dem Kopf individuell an und sorgen für ein Höchstmaß an Druckentlastung. Nach der Druckentlastung kehren sie ein Kissenleben lang in ihre ursprüngliche Form zurück.



### DIE MEMORY-FACTS

- Kern: viscoelastischer Memoryschaum
- Größen: 30 x 50 x 10/12 cm, 38 x 75 x 10/12 cm
- Raumgewicht + Stauchhärte: 50 kg/m<sup>3</sup>, 4,0 kPa
- Bezug: 49/33/18% TENCEL®, PA, PES
- Bezugsstoff bei 60°C waschbar, trocknergeeignet

## HEFEL MEDIFLEX

Das innovative „Baukissensystem“ von HEFEL MEDIFLEX Kissen ermöglicht durch beliebige Anordnung der drei Füllelemente die individuelle Anpassung von Härtegrad und Kissenhöhe. Je nach Wunsch und Bedarf kann es auf die persönliche Schlafposition und die punktgenaue Druckentlastung „eingestellt“ werden.



### DIE MEDIFLEX-FACTS

- Kern: Visco-Poly-Visco
- Größe: 30 x 65 x 11/13 cm
- Raumgewicht + Stauchhärte: variabel
- Bezug: 49/33/18% TENCEL®, PA, PES
- Bezugsstoff bei 60°C waschbar, trocknergeeignet

## HEFEL CLIMA

Ganz besondere Hygieneigenschaften zeichnen das HEFEL CLIMA Nackenstützkissen aus. Das Kaltschaumkissen mit eingearbeitetem TENCEL® Pulver hat hervorragende, temperatenausgleichende Eigenschaften und wirkt – wissenschaftlich eindeutig bewiesen – sehr stark gegen Milben.



### DIE CLIMA-FACTS

- Kern: formstabiler Kaltschaum mit eingearbeitetem TENCEL® Pulver
- Größe: 30 x 65 x 10/12 cm
- Raumgewicht + Stauchhärte: 55 kg/m<sup>3</sup>, 2,5 kPa
- Bezug: 49/33/18% TENCEL®, PA, PES
- Bezugsstoff bei 60°C waschbar, trocknergeeignet

## HEFEL NATURLATEX

HEFEL NATURLATEX wird zu 100% aus der Milch des Kautschukbaumes gewonnen. Das Nackenstützkissen ist für Allergiker geeignet und entspannt nachhaltig die Nacken-Muskulatur. Dank der speziellen Loch-Struktur ist es feuchtigkeitsregulierend und atmungsaktiv.



### DIE NATURLATEX-FACTS

- Kern: reines Naturlatex
- Größe: 34 x 65 x 8,5/9,5 cm
- Raumgewicht: 58 kg/m<sup>3</sup>
- Bezug: 49/33/18% TENCEL®, PA, PES
- Bezugsstoff bei 60°C waschbar, trocknergeeignet

## HEFEL REISEKISSEN

Ideal für unterwegs. Es kann auf einen Bruchteil seiner Eigengröße verkleinert werden und passt in jedes Handgepäck.



### DIE REISEKISSEN-FACTS

- Größe: 25 x 45 cm
- Kern: super weicher viscoelastischer Memory Schaumstoff
- Bezug: Baumwoll-Doppeljersey
- Verarbeitung: mit Reißverschluss
- Bezugsstoff bei 60°C waschbar

# HEFEL SEITENSCHLÄFERKISSEN OPTIMALER STÜTZKOMFORT BEIM SCHLAFEN

Das HEFEL Seitenschläferkissen bietet den optimalen Stützkomfort in der seitlichen Schlafposition. Diese ist, dank ihrer entlastenden Wirkung für die Wirbelsäule, äußerst beliebt. Das länglich formbare Kissen im Format 35 x 160 cm passt sich perfekt dieser Schlafposition an und ermöglicht erholsamen Schlaf für unseren Rücken. Wunderbarer Schlafkomfort für den Alltag als Seitenschläfer, ideal für Mutter und Baby als Stillkissen sowie als großes Kopfkissen für zwei. Ein Kissen zum Kuschneln, Anschmiegen und Stützen.



## EINZIGARTIGE SCHLAFQUALITÄT

Bei der richtigen Seitenlage müssen Kopf, Arme und Knie abgestützt werden. Nur so erhält die Wirbelsäule ihre natürliche und richtige Krümmung. Das Seitenschläferkissen ermöglicht dies durch sein Format, seine Füllung und seine Beschaffenheit optimal. Das Format und die Füllung aus Softbausch-Faserbällchen passen sich ergonomisch dem Körper von Kopf bis Fuß an. Das Kissen hat dazu die richtige Beschaffenheit und erfüllt die notwendige Stützfunktion, um die Wirbelsäule deutlich zu entlasten. Die Muskulatur entspannt sich und Ihr Schlaf ist tief und erholsam. So können Rücken-, Gelenks- und Hüftbeschwerden gelindert werden. Genießen Sie Ihren Schlaf mit dem HEFEL Seitenschläferkissen.



### HEFEL SEITENSCHLÄFERKISSEN

- Gewebe: 100% Baumwoll-Gewebe mit Aloe-Vera-Veredelung
- Füllung: HEFEL-PES-Softbausch-Faserbällchen
- Maße: 35 x 160 cm
- Farbe: weiß
- Verarbeitung: ungesteppt
- Pflege: 60°C waschbar
- Überzug aus 100% Baumwoll-Gewebe mit Reißverschluss zusätzlich erhältlich.

# HEFEL UNTERBETTEN

## VOLLENDEN DEN KOMFORT DES ERHOLSAMEN SCHLAFES

Die Bedeutung von Unterbetten wird leider oft unterschätzt. Dabei erfüllen sie gleich mehrere Funktionen für einen idealen Schlafkomfort. Sie wärmen, sorgen für beste Schlafhygiene und für eine besonders weiche Liegefläche, ohne die Stützkraft der Matratze zu beeinträchtigen. HEFEL Unterbetten wirken wärmeisolierend und transportieren Feuchtigkeit schnell vom Körper ab. Im Winter geht keine Wärme verloren, im Sommer wird ein Hitze- oder Feuchtigkeitsstau vermieden. Im Vergleich dazu kann eine Matratze allein kaum Feuchtigkeit aufnehmen

und bietet keinen Schutz vor unangenehm kühler Zugluft. Da HEFEL Unterbetten äußerst pflegeleicht sind, leisten sie zudem einen wichtigen Beitrag zur Schlafhygiene.

Sie können problemlos gewaschen oder ausgelüftet werden und schonen insbesondere auch die Matratze. Mit ihren funktionalen Eigenschaften ergänzen HEFEL Unterbetten perfekt die entsprechenden Bettdecken und Kissen.



HEFEL BIO-CLIMA

- Gewebe: 100% Organic Cotton (kbA)
- Füllung: 100% HEFEL TENCEL®
- Pflege: 40°C waschbar
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



HEFEL BIO-COTTON

- Gewebe: 100% Organic Cotton (kbA)
- Füllung: 100% HEFEL-Organic Cotton (kbA)
- Pflege: 40°C waschbar
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



HEFEL SOFTBAUSCH HOSPITAL

- Gewebe: 50/50% Baumwoll-PES
- Füllung: 100% HEFEL-PES-Softbausch-Hohlfaser
- Pflege: 95°C waschbar, trocknergeeignet
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



HEFEL SOFTBAUSCH HOSPITAL PLUS

- Gewebe: 50/50% Baumwoll-PES
- Füllung: 100% HEFEL-PES-Softbausch-Hohlfaser
- Pflege: 95°C waschbar, trocknergeeignet
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



HEFEL WELLNESS ALLERGIC

- Gewebe: 100% Baumwolle
- Füllung: 100% HEFEL-Vitasan-4-Loch-PES-Hohlfaser
- Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



HEFEL WELLNESS ZIRBE

- Gewebe: 100% Baumwolle
- Füllung: 100% HEFEL-Schafschurwolle und Zirbenflocken
- Pflege: regelmäßig lüften
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken

HEFEL Unterbetten  
mit Spannvorrichtung



HEFEL PURE COTTON

- Gewebe: 100% Baumwolle
- Füllung: 100% HEFEL-Baumwolle
- Pflege: 95°C waschbar, trocknergeeignet
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



HEFEL KLIMACONTROL COMFORT

- Gewebe: 100% Baumwolle
- Füllung: 100% HEFEL TENCEL®
- Pflege: 60°C waschbar
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



HEFEL PURE VELOUR

- Oberseite: 100% Merino Velours
- Unterseite: 100% Baumwoll-Tricot
- Füllung: 100% HEFEL-Schafschurwolle
- Pflege: regelmäßig lüften
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



HEFEL PURE WOOL

- Gewebe: 100% Baumwolle
- Füllung: 100% HEFEL-Schafschurwolle
- Pflege: 40°C waschbar
- Verarbeitung: mit Gummiband an den Ecken



# HEFEL KINDER BETTWAREN

## SANFTER SCHLAF FÜR UNSERE KLEINEN

Kinder brauchen das Gefühl von Geborgenheit und Vertrauen. Das HEFEL Kinder Bettwaren-Programm mit kuschelig weichen Bettdecken und Kissen sorgt für eine natürliche Temperaturregulierung und steigert so das Wohlbefinden Ihres Kindes.

### HEFEL SOFTBAUSCH KINDER

Die wunderbar flaumigen Softbausch-Produkte verfügen über einen sehr guten Feuchtigkeitstransport, sind besonders pflegeleicht und überzeugen durch ihre flauschige Weichheit.



HEFEL SOFTBAUSCH HOME KINDERDECKE

- Gewebe: 100% Baumwoll-Satin
- Füllung: 100% HEFEL-PES-Softbausch-Hohlfaser
- Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet
- Ausführung: Ganzjahresdecke



HEFEL SOFTBAUSCH HOME KINDERKISSEN

- Gewebe: 100% Baumwolle
- Füllung: 100% HEFEL-PES-Faserbällchen
- Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet
- Ausführung: abgesteppt



### HEFEL PURE KINDER

Die 100% natürlichen Pure Bettdecken und Kissen aus der exklusiven französischen HEFEL Schafschurwolle sind wärmend, außerordentlich atmungsaktiv und durch eine Spezialveredelung bei 40°C waschbar.



HEFEL PURE WOOL KINDERDECKE

- Gewebe: 100% Baumwoll-Satin
- Füllung: 100% HEFEL-Schafschurwolle
- Pflege: 40°C waschbar
- Ausführung: Sommer- oder Ganzjahresdecke



HEFEL PURE WOOL KINDERKISSEN

- Gewebe: 100% Baumwoll-Satin
- Füllung: 100% HEFEL-Schafschurwolle
- Pflege: 40°C waschbar
- Ausführung: abgesteppt



HEFEL PURE COTTON KINDERUNTERBETT

- Gewebe: 100% Baumwolle
- Füllung: 100% HEFEL-Baumwolle
- Pflege: 95°C waschbar, trocknergeeignet
- Ausführung: mit Gummiband an den Ecken

# HEFEL KINDERSETS

## FÜR HERRLICH RUHIGEN SCHLAF

HEFEL Kindersets, bestehend aus Bettdecke und Kissen, bringen Ihren Kleinen natürlichen und sanften Schlaf. Sie sind „Ökotex 100 Babyklasse 1“-zertifiziert und garantieren höchste Qualität ohne Schadstoffe, 100% „Made in Austria“.

### HEFEL WELLNESS ALLERGIC-KINDERSET

Speziell für Kinder, die an Allergien leiden. Der direkt in die Fasern eingearbeitete Wirkstoff ist ein dauerhafter Aktivschutz vor Hausstaubmilben, Bakterien und Pilzen. Wissenschaftliche Tests haben dies bestätigt. Bei 60°C waschbar – für höchste Hygiene.

#### HEFEL-WELLNESS ALLERGIC-KINDERDECKE

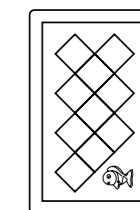
- Gewebe: 100% Baumwoll-Satin
- Füllung: 100% HEFEL-Vitasan-4-Loch-PES-Hohlfaser
- Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet
- Größe: 100 x 135 cm, Ganzjahresdecke

#### HEFEL-WELLNESS ALLERGIC-KINDERKISSEN

- Gewebe: 100% Baumwolle
- Füllung: 100% HEFEL-Vitasan-Faserbällchen
- Pflege: 60°C waschbar, trocknergeeignet
- Größe: 40 x 60 cm
- Ausführung: abgesteppt



FÜR ALLERGIKER ENTWICKELT



Wissenschaftlich getestet

TEXTILES VERTRAUEN  
Schadstoffgeprüfte Textilien  
nach Öko-Tex Standard 100  
Prod-Nr. 96.0.9980 - 11/10/10/10/10

### HEFEL EDITION 101-KINDERSET

Aus 100% reiner Natur. Die von HEFEL verwendete TENCEL® Füllung wurde mit dem Europäischen Umweltpreis ausgezeichnet und bürgt für reine Natürlichkeit. Sie sorgt für optimalen Feuchtigkeitstransport, ist kuschelig warm und bei 60°C waschbar.

#### HEFEL-EDITION 101-KINDERDECKE

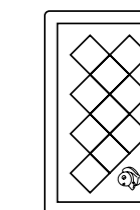
- Gewebe: 100% Baumwoll-Gewebe
- Füllung: 100% HEFEL TENCEL®
- Pflege: 60°C waschbar
- Größe: 100 x 135 cm, Ganzjahresdecke

#### HEFEL-EDITION 101-KINDERKISSEN

- Gewebe: 100% Baumwoll-Gewebe
- Füllung: 100% HEFEL TENCEL®
- Pflege: 60°C waschbar
- Größe: 40 x 60 cm
- Ausführung: abgesteppt



100% NATUR PUR



Dermatologisch getestet

Ökotex 100 Babyklasse 1

TEXTILES VERTRAUEN  
Schadstoffgeprüfte Textilien  
nach Öko-Tex Standard 100  
Prod-Nr. 96.0.9980 - 11/10/10/10/10

# HEFEL AM P.O.S.

## HEFEL PRODUKTE PERFEKT PRÄSENTIERT

HEFEL unterstützt Sie in Ihrer Kundenkommunikation am P.O.S. mit professionell abgestimmten Werbemitteln. Mit den neuen HEFEL Produktauszeichnungen erhält der Kunde eine schnelle Übersicht über die Produktpalette und wichtige Informationen zu den einzelnen Artikeln. Durch die übersichtliche Präsentation sind die HEFEL Produkte greifbar und die herausragende Qualität sofort spürbar. So überzeugen Sie Ihre Kunden am P.O.S.



**PREMIUM KATALOG**  
Format: A4  
Sprache: deutsch, englisch  
Platzierung: Theke, Schütze



**EINLEGER**  
Format: 600 x 450 mm  
Sprache: mehrsprachig  
Platzierung: in der Tragetasche



**HANG TAG**  
Format: 90 x 150 mm  
Programme: Softbausch, Wellness, KlimaControl, Pure, Bio, Cashmere  
Platzierung: am Produkt



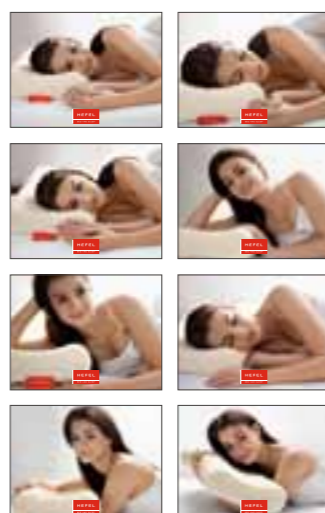
**QUALITÄTS HANG TAG**  
Format: 90 x 150 mm  
Sprache: deutsch, englisch  
Platzierung: am Produkt



**PRODUKTBLATT**  
Format: A4  
diverse Sujets  
Sprache: deutsch, englisch  
Platzierung: Theke, Schütze



**P.O.S. FAHNEN**  
Format: 500 x 1500 mm  
Lieferung: auf Anfrage



**GROSSFORMAT-IMAGEBILDER**  
Format und Lieferung auf Anfrage



**POSTER**  
Format: 841 x 1189 mm (A0)  
Lieferung: auf Anfrage

**EINLEGER UND TASCHEN**  
Großzügig gestaltet mit stimmungsvollen Motiven, betonen die Taschen den Nutzen des Produktes und enthalten wichtige Wareninformationen.



# HEFEL PRODUKTEINLEGER

## KLARE STRUKTURIERUNG – EINFACHE ORIENTIERUNG

Das gesamte HEFEL Bettwarensortiment ist inhaltlich und farblich durch attraktive Einleger so strukturiert, dass der Kunde am P.O.S. sofort einen Überblick erhält. Von Natur über Gesundheit bis hin zu Luxus – verschiedene Farben, eindeutige Begriffe und die seitlich stehenden, selbsterklärenden Icons ermöglichen eine optimale Orientierung im Geschäft. Durch diese leicht zu verstehenden und umfassenden Informationen zum jeweiligen Produkt kann auch im Verkaufsgespräch rasch und kompetent beraten werden. Alle Einleger sind ab sofort mehrsprachig – in Deutsch, Englisch, Italienisch und Französisch.



- FÜLLUNG: 100% TENCEL®**  
FILLING: 100% TENCEL®  
IMBOTTITURA: 100% TENCEL®  
MATERASSAGE: 100% TENCEL®
- GEWEBE: 100% TENCEL®-EDELSATIN**  
FABRIC: 100% TENCEL® PREMIUM SATEN  
TESSUTO: 100% PREDIATO RASO TENCEL®  
TIRRE: 100% SATIN NOBLE TENCEL®
- HEFEL-BODYFIT STEPPUNG**  
HEFEL BODYFIT QUALTASO  
TRAPUNTATURA HEFEL BODYFIT  
PROJADE HEFEL BODYFIT
- PERFЕКTE KLIMAFUNKTION • TI HOHENSTEIN GETESTET**  
PERFECT REGULATION OF THE SLEEPING ENVIRONMENT – TESTED BY TI HOHENSTEIN  
PERFETTA FUNZIONE TEMPERANTE – TESTATO DALL'ISTITUTO HOHENSTEIN  
FONDTION CLIMATIQUE PARFAITE – TESTÉE TI HOHENSTEIN
- BEST NEW PRODUCT NEW YORK HOME TEXTILE SHOW**  
BEST NEW PRODUCT  
NEW YORK HOME TEXTILE SHOW  
MIGLIOR NUOVO PRODOTTO AL NEW YORK HOME TEXTILE SHOW  
ELU MEILLEUR PRODUIT AU NEW YORK HOME TEXTILE SHOW
- HAUTFREUNDLICH DERMATOLOGISCH GETESTET**  
SKIN-FRIENDLY DERMATOLOGICALLY TESTED  
DELICATO SULLA PELLE, DERMATOLOGICAMENTE TESTATO  
DOUX POUR LA PEAU ET TESTE DERMATOLOGIQUEMENT
- 60°C WASCHBAR**  
60°C WASHABLE  
LAVABLE A 60°C
- GARANTIERTE QUALITÄT**  
GUARANTEED QUALITY  
QUALITÀ GARANTITA  
QUALITE GARANTIE

**FÜLLUNG**  
Das Innenleben bestimmt die Funktion

**GEWEBE**  
Beste Rohstoffe direkt auf der Haut

**STIEPPUNG**  
Perfekt auf den Körper abgestimmt

**INDIVIDUELLE PRODUKT-VORTEILE**  
Alles auf einen Blick

**PFLIEGE**  
Komfort und Hygiene für viele Jahre

**QUALITÄTSGARANTIE**  
HEFEL Produkte erfüllen höchste Ansprüche





SCHLAFEN IST BALSAM FÜR KÖRPER, GEIST UND SEELE.

Die lückenlose Qualitätssicherung bei der Bettwarenproduktion garantiert, dass ausschließlich erstklassige Ware das Haus HEFEL verlässt. Jeder einzelne Produktionsschritt wird von wachsamen Augen und erfahrenen Händen genauestens geprüft – von der Rohwaren- bis zur Endkontrolle. Gut gepflegt sind HEFEL Bettdecken extrem langlebig und bereiten Freude für viele Jahre. Für die HEFEL Qualitätsgarantie auf Bettdecken, Kissen, Nackenstützkissen und Unterbetten bürgt das beigefügte HEFEL Garantiezertifikat.



#### IHRE MEINUNG IST UNS WICHTIG

Damit wir auch in Zukunft ganz besondere Bettwaren nach Ihren Wünschen und Vorstellungen entwickeln können, möchten wir Ihre Meinung als HEFEL Kunde wissen. Wir freuen uns auf Ihre Rückmeldungen, Anregungen, Fragen und Erfahrungen mit HEFEL Bettwaren.

E-Mail: [hefel.textil@hefel.com](mailto:hefel.textil@hefel.com)

Telefon: +43 5572 503-0

Internet: [www.hefel.com](http://www.hefel.com)

HEFEL PREMIUM BETTWAREN ERHALTEN SIE BEI